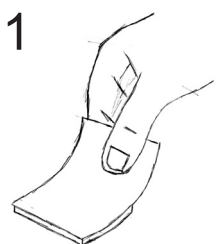


Test de toxicité DustTox™ pour les installations

DustTox™ est un kit simple et fiable qui mesure les substances nocives présentes dans les poussières de surface, qui peuvent affecter la qualité de l'air intérieur et la santé humaine.

Contenu du kit : Échantillonneur de poussière, instructions (EN, DE, FR, IT), enveloppe de retour de l'échantillonneur.



1 Retirez l'échantillonneur du sac et prélevez des échantillons de poussière à différents endroits, tels que les sols et les meubles. Refermer l'échantillonneur dans le sac.



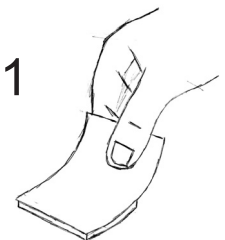
2 Remplissez les informations au dos de l'enveloppe et envoyez le tout à notre laboratoire. Nous prenons en charge les frais d'envoi internationaux !

DustTox™ est fabriqué et analysé en Suisse par :
Technology Care GmbH, 8055 Zurich
www.dusttox.com

Test sulle tossine DustTox™ per le strutture

DustTox™ è un kit semplice e affidabile che misura le sostanze nocive presenti nella polvere di superficie, che possono influire sulla qualità dell'aria interna e sulla salute umana.

Contenuto: campionatore, istruzioni (EN, DE, FR, IT), busta postale per la restituzione del campionatore per l'elaborazione in laboratorio.



1 Rimuovere il campionatore dal sacchetto e raccogliere campioni di polvere da diversi punti, come pavimenti e mobili. Richiudere il campionatore nel sacchetto.



2 Compilate le informazioni sul retro del mailer e inviate al nostro laboratorio. Le spese postali internazionali sono a carico nostro!

DustTox™ è prodotto e analizzato in Svizzera da:
Technology Care GmbH, 8055 Zurigo
www.dusttox.com

Rapport de laboratoire

Le rapport de laboratoire coûte US\$99.95 (facturé après réception de l'échantillon de poussière). Le rapport de laboratoire DustTox™, facile à comprendre, contient les résultats des tests PASS/FAIL pour les toxines suivantes :

Les microfibrés, y compris les fibres d'amiante, de verre et de métal.

Microplastiques qui sont des fragments de tout type de plastique de moins de 5 mm (0,20 in).

Formaldéhyde provenant des matériaux de construction et de l'ameublement.

Les gaz COV provenant des mycotoxines (toxines produites par les moisissures), des peintures, des adhésifs, des solvants, des produits de nettoyage et des carburants.

Métaux lourds, notamment cadmium, cobalt, cuivre, fer, plomb, mercure, nickel et zinc.

Produits chimiques corrosifs contenant des chlorures, des nitrates et des sulfates.

Radioactivité (alpha, bêta et gamma), y compris les sous-produits du radon.

Voir www.dusttox.com pour un exemple de rapport de laboratoire et les tests de laboratoire optionnels.

L'utilisation de ce produit est soumise aux TERMS sur www.dusttox.com © Technology Care LLC, Tous droits réservés - Brevet suisse n° 147328

Rapporto di laboratorio

Il costo del rapporto di laboratorio è di US\$99.95 (fatturati dopo la ricezione del campione di polvere). Il rapporto di laboratorio DustTox™, di facile comprensione, contiene i risultati dei test PASS/FAIL per le seguenti tossine:

Microfibre, tra cui amianto, vetro e fibre metalliche.

Microplastiche, ovvero frammenti di qualsiasi tipo di plastica inferiori a 5 mm (0,20 pollici).

Formaldeide proveniente da materiali da costruzione e arredi.

Gas VOC provenienti da micotossine (tossine prodotte dalle muffe), vernici, adesivi, solventi, detersivi e carburanti.

Metalli pesanti, tra cui cadmio, cobalto, rame, ferro, piombo, mercurio, nichel e zinco.

Prodotti chimici corrosivi contenenti cloruri, nitrati e solfati.

Radioattività (alfa, beta e gamma), compresi i sottoprodotti del radon.

Consultare il sito www.dusttox.com per un esempio di relazione di laboratorio e per i test di laboratorio opzionali.

L'uso di questo prodotto è soggetto ai TERMINI di www.dusttox.com. © Technology Care LLC - Tutti i diritti riservati - Brevetto svizzero n. 147328

DustTox™ Schadstofftest für Gebäude

DustTox™ ist ein einfaches und zuverlässiges Kit zur Messung von Schadstoffen im Oberflächenstaub, die die Luftqualität in Innenräumen und die menschliche Gesundheit beeinträchtigen können.

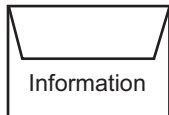
Inhalt des Kits: Staubprobenehmer, Anleitung (EN, DE, FR, IT), vorausbezahlter Rückumschlag für den Probenehmer.

1



Nehmen Sie den Probenehmer aus dem Beutel und sammeln Sie Staubproben an verschiedenen Stellen, z. B. auf Böden und Möbeln. Verschlussen Sie den Probenehmer wieder im Beutel.

2



Füllen Sie die Informationen auf der Rückseite des Mailers aus und schicken Sie ihn an unser Labor. Wir zahlen das internationale Porto!

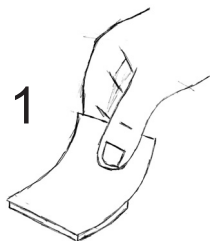
DustTox™ wird in der Schweiz hergestellt und analysiert von: Technology Care GmbH, 8055 Zürich
www.dusttox.com

DustTox™ Toxins Test For Facilities

DustTox™ is a simple and reliable kit that measures harmful substances in surface dust, which can affect indoor air quality and human health.

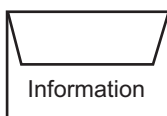
Kit Contents: Dust sampler, instructions (EN, DE, FR, IT), post paid sampler return mailer.

1



Remove sampler from bag and collect dust samples from different locations such as floors and furniture. Reseal sampler in the bag.

2



Fill in the information on the back of the mailer and send to our lab. We pay international postage!

DustTox™ is manufactured and analyzed in Switzerland by: Technology Care GmbH, 8055 Zurich
www.dusttox.com

Laborbericht

Der Laborbericht kostet US\$99.95 (wird nach Erhalt Ihrer Staubprobe in Rechnung gestellt). Der leicht verständliche DustTox™-Laborbericht enthält PASS/FAIL-Testergebnisse für die folgenden Toxine:

Mikrofasern, einschliesslich Asbest-, Glas- und Metallfasern.

Mikroplastik, d.h. Fragmente aller Arten von Kunststoffen mit einer Grösse von weniger als 5 mm (0,20 in).

Formaldehyd aus Baumaterialien und Einrichtungsgegenständen.

VOC-Gase aus Mykotoxinen (von Schimmelpilzen produzierte Toxine), Farben, Klebstoffen, Lösungsmitteln, Reinigungsmitteln und Kraftstoffen.

Schwermetalle wie Cadmium, Kobalt, Kupfer, Eisen, Blei, Quecksilber, Nickel und Zink.

Ätzende Chemikalien die Chloride, Nitrate und Sulfate enthalten.

Radioaktivität (Alpha-, Beta- und Gamma-Strahlung), einschliesslich Radon-Nebenprodukte.

Siehe www.dusttox.com für einen Muster-Laborbericht und optionale Labortests.

Die Nutzung dieses Produkts unterliegt den AGBs auf www.dusttox.com © Technology Care LLC - Alle Rechte vorbehalten - Schweizer Patent Nr. 147328

Laboratory Report

Lab report costs US\$99.95 (invoiced after we receive your dust sample). The easy to understand DustTox™ laboratory report contains PASS/FAIL test results for the following toxins:

Microfibers including asbestos, glass and metal fibers.

Microplastics which are fragments of any type of plastic less than 5 mm (0.20 in).

Formaldehyde from building materials and furnishings.

VOC gases from mycotoxins (toxins produced by mold), paints, adhesives, solvents, cleaning agents and fuels.

Heavy Metals including cadmium, cobalt, copper, iron, lead, mercury, nickel & zinc.

Corrosive Chemicals containing chlorides, nitrates and sulfates.

Radioactivity (alpha, beta & gamma) including radon byproducts.

See www.dusttox.com for sample lab report and optional lab tests.

Use of this product subject to TERMS at www.dusttox.com © Technology Care LLC - All rights reserved - Swiss Patent Nr. 147328